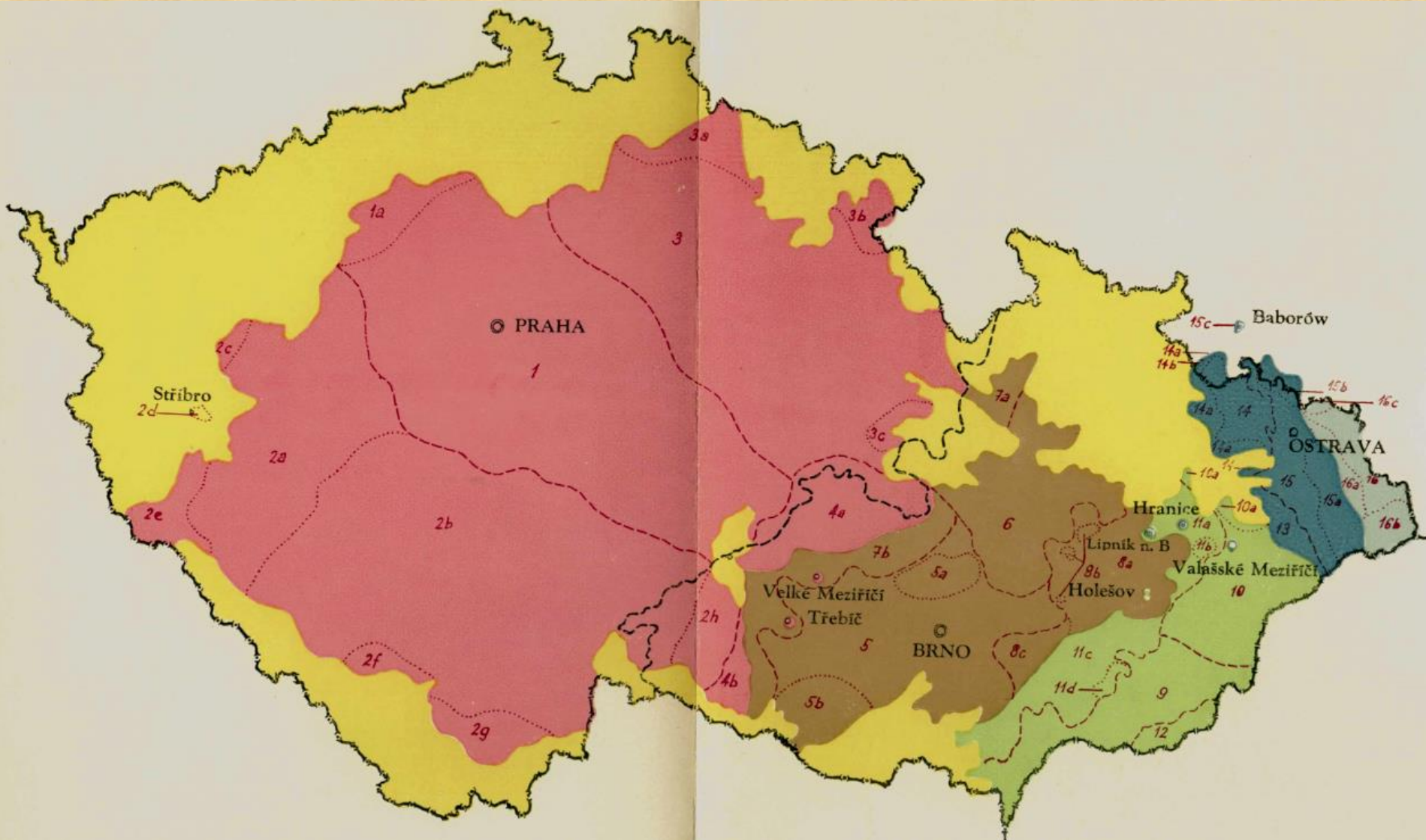




Nářečí středomoravská (hanácká)

jižní podskupina

nářečí horské

nářečí znojemské

centrální (severní) podskupina

západní okrajové úseky

severní (zábřežský) úsek

jižní (kunštátsko-moravskobudějovický) úsek

východní středomoravská nářečí

severní (kojetínsko-přerovský) úsek

enklávy čuháckého nářečí

jižní (slavkovsko-bučovický) úsek

Для всех или почти всех рассматриваемых говоров характерно следующее:

1. Узкое (очень узкое) произношение *é* и *ó* (*ě*, *ó* / *ě*, *ó*), которые в некоторых говорах могут в результате переходить в *i*, *ú* соответственно.
2. Частое отсутствие протетического *j*- перед *i*- (*i*-) в начале слова в примерах типа *it/it̃*, *iskra*, *idlo/idlo*
3. Инфинитивы с рефлексам **ę > a* типа *začat / začat̃*, *zapjat / zapjat̃*, *požat / požat̃*.
4. Окончание в дательном падеже мн. числа существительных мужского и среднего рода, например, *sósedom*, *pekařom*, *kořatom / kuřatom*.
5. Выравнивание окончаний родительного, дательного и местного падежей прилагательных и местоимений твердого склонения по типу *s té druhé / drohé...*, *na té druhé/drohé*.
6. Выравнивание окончаний ед. числа родовых местоимений мужского и среднего рода по мягкому склонению, например, *teho*, *temu*, *(v)o tem*.
7. Проникновение в формы именительного и винительного падежей ед. числа женского рода местоимения адъективных окончаний, например, *tá*, *tó*.
8. Активное использование при склонении местоимений *můj*, *tvůj*, *svůj* нестяженных форм типа *mojeho*, *mojemu...*, *tvoja / tfoja*, *svoju / sfoju*.
9. Форма 2 лица ед. числа глагола „být“ выглядит как *si*.
10. Продление гласного *o* в положении перед *j* или *ň* в примерах типа *bójí se*, *dójí*, *hóňí*.
11. Продление гласного перед конечным *-l* в формах ед. числа мужского рода эловых причастий типа *viděl*, *dělal*.
12. Различение форм родительного и винительного падежей ед. числа существительных типа *přeceda*, *Ladā*, например, *(v)ot Franti /-ě / -e*, *Ladě × Frantu*, *Lađu / Franto*.
13. Слоγοобразующий *ḷ* (*ḷ*) в соответствии с сочетаниями *lu/lô/lo*, *lou/ló* в лежащих западнее говорах, например, *klzat*, *klská cesta*, *klznat/klzňat*.
14. Совпадение окончаний творительного и местного падежей ед. числа твердого склонения прилагательных, например, *(v)o starím/-im – ze starím/-im*.

Следует, однако, отметить, что под влиянием соседних диалектных массивов говоры северного (коетинско-пршеровского) и южного (славковско-бучовицкого) секторов могут различаться.

15. В говорах западной части северного (коетинско-пршеровского) массива представлен в основном набор из пяти кратких гласных типа IIIa или IIIb с рефlekсами $y > e$, $u > o/u$, в говорах центральной части в окрестностях городов Přerov и Kojetín преобладает набор из шести кратких гласных типа IIc с рефlekсами $y > é$ и с сохранившимся u , у границ с восточно-моравским (моравско-словацким) диалектным массивом этот же тип IIc комбинируется с типом IIIc с пятью краткими гласными (с рефlekсами $y > i$ и с сохранившимся u).

16. В западной и центральной частях северного (коетинско-пршеровского) массива мы находим три долгих гласных, а именно ($é, á, ó$), на востоке – пять ($í, é, á, ó, ú$).

Для всех или почти всех рассматриваемых говоров северного (коетинско-пршеровского) массива характерно следующее:

17. Озвончение парно глухих согласных в конце слова или на морфемном шве в положении перед гласными или некоторыми согласными в примерах типа *chlab aňi necekl; nuž nechco / nuž nechcu; g mosto / g mostu; kobme, nemlovme / kubme, nemluvme; zme*.

18. Отсутствие протетического v - перед o - в начале слова или части сложного слова, например, *oheň, on, zaopatřeň / zaopatřět*.

19. Инфинитивы, оканчивающиеся на мягкий $ť$ типа *nist/níst, dělat*.

20. Формы императива глагола „být“ выглядят как *buď / buď, buďte / buďte*.

21. Остатки противопоставления $l - l$, а в связи с этим отнесение к твердому типу склонения существительных, оканчивающихся на l или на $l < l$.

22. Оглушение согласного v в положении после глухого в примерах типа *kfočna, tfrdá, sfička/sfička, k fám*.

23. Выравнивание словоизменения существительных типа *staveňi* по типу *srce*, например, *ze staveňa, do obila*.

В восточной части северного (коетинско-пршеровского) массива представлены следующие особенности:

24. Рефлексы *m'* в виде *mj* в примерах типа *mjesto*.

25. Окончание *-och* местного падежа существительных мужского и среднего рода, например, *sósedoch, kamnoch*.

26. Крайне редкое, в отличие от южных (славковско-бучовицких) говоров долгое окончание именительного падежа мн. числа одушевленных существительных типа *chlapi, sósedí*.

27. Отсутствие долгих гласных и ударение на предпоследнем слоге в некоторых говорах у города Přerov.

28. В диалектных анклавах к югу от города Olomouc, к востоку от города Prostějov, а также между городами Výškov, Tištin и Kojetín (в так называемых чугацких говорах) представлены три долгие гласные – *í, á, ú*, при этом *í* мы обнаруживаем на месте исторических *ej, aj*, а *ú* – на месте *au*, например, *pjekňíší, níso, s ti drohí strane – na tí drohí straňe, obečňe; dí, nídelši, híní; púk, púza*. При этом исторические *í, ú* в чугацких говорах, как и в говорах их окружения, сократились, например, *mliko, kuň*. Что же касается кратких гласных, то чугацкие говоры относятся к типу IIIa с $y(i) > e, u > o$, например, *cheba, čestí; dob, na břeho*.

29. Говоры южного (славковско-бучовицкого) массива в целом более однородны, здесь почти везде представлен тип IIIc (пятью кратких гласных с $y > i$ и с сохранившимся u) и пять долгих гласных ($\acute{i}$, $\acute{e}$, $\acute{a}$, $\acute{o}$, $\acute{u}$). Рефлексы перехода $\acute{i} > \acute{y} > \acute{e}$, как и в большинстве соседних центрально-моравских говоров, представлены в основном в позиции после свистящих, например, *cětít, sětko*.

30. В отличие от говоров северного (коетинско-пршеровского) массива, в южном массиве практически отсутствуют остатки l , а в связи с этим существительные с основой на l ($< l$) изменяются по мягкому типу, например, *dva děle, stole; do stodole, ve stodoli*.

31. Регулярно встречающееся долгое окончание именительного падежа мн. числа одушевленных существительных типа *chlapi, sóseděi*.

30. Исторический мягкий m' представлен в виде *mj* в примерах типа *mjesto*.

31. Инфинитивы, оканчивающиеся на твердый t типа *nest/níst, dělat*.

32. Формы императива глагола „být“ выглядят как *biď, biťte*.

33. В отношении протетического v - перед o - в начале слова или части сложного слова, диалекты южного (славковско-бучовицкого) массива неоднородны, например, *voheň, von × oheň, on*.

34. Так же неоднородны они и в отношении окончания творительного падежа ед. числа существительных типа *Franta*, например, *s Frantem, z Ladem × s Frantó, z Ladó*.

35. Лишь в северо-восточных говорах славковско-бучовицкого массива представлено озвончение парно глухих согласных в конце слова или на морфемном шве в положении перед гласными или некоторыми согласными в примерах типа *chlab aňi necekl; muž nechco / nůž nechcu; g mosto /g mostu; kobme, nemlovme / kubme, nemlůvme; zme*. В юго-западных говорах в данной позиции согласные глухие, например, *chlap aňi necekl; nůš nechcu; k mostu; kupme, nemlufme; sme*.



Obec **Čehovice** se nachází v okrese Prostějov v Olomouckém kraji. Žije zde 512 obyvatel.



Čehovice, kostel svatého Prokopa



znak



vlajka

a) Z Čehovic, okr. Prostějov (žena, 1880)

Počkíte chvílu, já ji řeknu_abe dávala pozor na ten vus před naším, abe ho žádné nevzal. — No, u_su tu. — Fčerá zme začale vozid hnúj — aji Franta musel pomáhat. Istě teho mňel dost! Přišil s práce_a jeno^m_se najedl, hne_zas do druhé. Ale zme rádi že je to možni_aspoň tak. Spiš to bévalo horši! Nadřele zme se_a nazmrzale •a negdi zme nevjeďele co děla_cpiš. Fčil su_uš stará, a přece si možu_ešče něco vedelat! Šak se podivéte na moje ruke! Te se_už neco nađelale — a přeci se jim ešče nechce otpočívat!

(Z rukopisné práce J. Pěčkové.)



Přerov (německy *Prerau*) je statutární město v Olomouckém kraji, 21 km jihovýchodně od Olomouce v Hornomoravském úvalu na řece Bečvě. Žije zde přibližně 41 tisíc obyvatel.

Statutární město Přerov



Přerov, Horní náměstí



znak



vlajka

b) Z Viničné, okr. Přerov (muž, 1902)

To taki se_u ná_zme — dicki zme temu nasmilè. Toš tam běla taková chalópka_a, — běla veliká zéma_a, — spiž bělè tè křipopè — •a přes tè křipopè bělè dřevjeni mostkè. — A — tag oňi — zabilè prase — bělo •im zima, toš •odešlè_o_teho prasete prič — •a — do kuchèňe se zehřít, slévovicu. Přěšlè spátkè_a, prasete nebèlo nigde. Tož bjehalè po celé dědině — uteklo prase! — Prase nebèlo — no takè to prase nenašlè. No — •a — na jaře rostával sňich — •a — tekla voda — •a furd im pot_ten mostek. — Jag rostával sňich, tag im necťelo to ticť, ta voda. Toš ten — to bělè vite takovi prkna — to bělo jednoduchí, to se vzalo za tě rigle — •a převrátilo. Ježíšmanče, prase tam bělo! Tag ono — bolestó uteklo — fšecká kriv nevěšla — do toho mostka — •a děš čajovalè, tož ono to zafókalo sňihem, tagže běla stopa zametená.

(Zaznamenal M. Čejka.)



Městys **Velký Újezd** leží v okrese Olomouc. Je situován v jižním podhůří Oderských vrchů. Žije zde přibližně 1 300 obyvatel.



c) Z Velkého Újezda, okr. Olomouc (žena, 1897)

(O úrodě.) *Tož bilo to zezáčátku špatni, ale fčil už se to opravilo — je to fšečko dost pjekni. Tema zimama špatnéma — tag vimrzlo fšecko to_obili, ale •opravdu je to — fčil se to tak •opravilo, i řepu mámi! Tadi říkávaji ti Věklečice¹ — oňi sem patříjō do kostela — tag říkají: Prosim vás pjekně, co ste s tō řepó dělali, že máte tadi tak pjeknó řepu? Mi se nemožemi dostať do toho, tráva veliká řepa žádná — říkají že budó_ešče misim zaorávať ti řepi — a mi mámi tadi pjeknó! Tadi něni tag zvlášč řepné kraj — tá zem je tadi kameňitá — to sō kameňe hrozni, ale řepa diš se tag udá, vidaři, tag opravdu pjekná.*

¹ ženy z Výklek



Lipová je obec ležící v okrese Přerov. Žije zde 280 obyvatel. První dochovaná písemná zmínka o Lipové pochází z roku 1368.

Lipová



Kaple svatého Cyrila a Metoděje



znak



vlajka

d) Z Lipové, okr. Přerov (žena, 1884)

Nařežu kopřif, dám jím¹ tam trochu vložek, trochu šrotu, uvařené kaše do toho rozmíchám a •ide jím to dobře g duhu. — Kopřivi só tadi kolem potoka, pot každó vrbó skoro — to mi ruki hořijó celé deň. A vjeřéte, já se_mňela jeden rog v ramenáy velikó revmu — to zme mňeli kačeni, šesnást kačen, to zežhralo hrúza tech kopřif— a já sem to krávala v rukách, nožem. — Ale to mi ti ruki nepřestali celé deň víte brněř, hořeř jag diž brablenci lezó — a vjeřéte, že mi to pomohlo, tu revmu mi to vihnalo, ti kopřivi — nó! — No tož je to nepřijemné pocit, to_uš tak ti ruki nebo na nohách pravda, diš se •aji popálé človjek, toš tak, ale to! — Ale vite, tolí sem se nađelala, tolig nošé sem na řbetě odněsla, ale nohi mňe ešče ni neboleli.

¹ housatům



Drahlov je vesnice, část obce Charváty v okrese Olomouc. V roce 2001 zde trvale žilo 254 obyvatel.



Kaple na návsi

e) Čuhácké nářečí z Drahlova, okr. Olomouc (muž, 1884)

Máme vic práce na víminko jag dříf. Náhodů neska níni žádná práca. Stařenka bele na Sfatim Kopečko. Jak přijele s púti, tag děti čekale co dovezú. Malá sem neska otekla sama, bela zvjedavá co ji stařenka donesú. One majú obje stařenko ráde! —

Mám domeg a pole, tož nísú to žádní příme. Vedle to sú mali leďi, tag berú starobňi. — Mňe bavil decki •opchot: kúpiť prodat, kupiť prodat! — Dvá se_ešče zhodnú, ale jag jož je jich šest, díte pokuj! —

Voda se nám pokazela jag bele te dišče. Hasiči nám jo cúďile stříkačkú. Drahlo_vodo¹ nemá, nám jo pompujú z Morave do beček — a prúďi nová. Tade je selní prút.

¹ Drahlov vodu...

(Z rukopisné práce D. Flašarové.)



Obec **Rašovice** se nachází v okrese Vyškov v Jihomoravském kraji. Žije zde 688 obyvatel.

Rašovice



Obecní úřad a hasičská zbrojnice



znak



vlajka

f) Z Rašovic na Slavkovsku, okr. Vyškov (muž, 1841)

(O posvícení.) *Otpoledňa se tancovalo před hospodó. Stárcí tam nasípali f sobotu písku, udupali to, dali tam stole, muzikantí si naštimovali¹ a hópalo se jedna dvje. Diž bilo horko, píva kolikrát aňi nestačilo. — No, vožraléch — bilo, to víte, taki dost, ale takovéch těchéch. Otpoledňa musél bit pořádek a žádní sčípáňi a žádní bitki. Večír to bilo neco iního. — Starosta anebo radňi na hodi nemňél aňi chfílku pokoj.*

¹ naladili

(Ze stati A. Gregora ve sborníku Slavkov 1805 a dnes.)



Obec **Rataje** se nachází v okrese Kroměříž ve Zlínském kraji. Žije zde přibližně 1 200 obyvatel.



g) Z Rataj okr. Kroměříž (žena, 1903)

(Pañímámo gde idete?)

Ale sinku, mám vzító řepu dúle_u potoka., •ešče mne zbévajó tak tři řátki_a budu z_okopáfkó hotová. Chtěla bich to dnež dodělat, •ale nevím_esi mne nezažené díšč.

(Co váz napadá, dnež nebude přšet!)

Ále čechman temu vjeř, na_otpoledňe pré só hlášení bórki. Mohlo bi to_ešče počkat! Dibi se dalo na díšč, toš tá tráva poroste •a bude to tam jag les, tá lebeda. — Od Havláka_u_se kaboňi, já rači pudu, aďneco uđelám. — A ti neseď ve dveřách •a nemaluj si jag malé kluk!

(Z rukopisné práce V. Vodici.)



Nechvalín (německy *Nechwalin*) je obec v okrese Hodonín v Jihomoravském kraji, 6 km severovýchodně od Kyjova. Žije zde 345 obyvatel.



Kaple svaté Kateřiny



znak



vlajka

h) Z Nechvalína u Kyjova, okr. Hodonín (žena, 1901)

Dneskaj sme mlátili cepama. Nechali sme si na cepi enom sedņ dvanástek, tag uš sme to dneska vimlátili fšecko, u_sme to aji fukarovali. Náš potvora aņi nechťel mlátit, pořá_ce vimlówál, že ho przd bolí! On to nerá_đelá, no! — Zétru budu prat, ale mám strach, gde to budu sušit. Na hůře¹ to nende, tő máme jetelini, tő zas slámi plnő, tag nevím. Ježišmarja, to je čas! V nedělu začalo pršet, a furt prší! Co tī lidi, keři fčíl mlátijő mašinő venku!

¹ na půdě

(J. Bělič, Hláskosloví obce Nechvalína, s. 32)